

На рис. 3 отмечены следующие элементы конструкции:

1. Манжета.
2. Жесткая металлическая шина, ограничивающая движение в лучезапястном суставе.
3. Ремень-фиксатор с застежкой «Велкро», для фиксации ортеза на лучезапястном суставе в правильном положении.

Ортез универсальный, подходит как для левой, так и для правой руки.

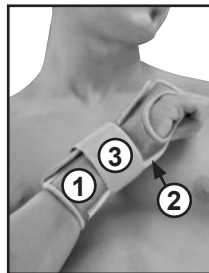


Рис. 3

#### Порядок надевания:

1. перед надеванием при необходимости изогнуть металлическую шину подогнав под индивидуальные особенности строения руки;
2. надеть ортез на лучезапястный сустав так, чтобы металлическая шина расположилась на внутренней стороне ладони и предплечья;
3. затянуть и зафиксировать ортез ремнем-фиксатором.

#### ВНИМАНИЕ!

Не следует затягивать слишком сильно ремень-фиксатор во избежание нарушений кровообращения.

#### Правила подбора:

Сантиметровой лентой плотно, но не утягивая измеряется окружность лучезапястного сустава (рис.4).

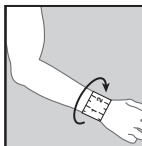


Рис. 4

#### Таблица подбора размеров:

размер	S	M	L	XL
окружность лучезапястного сустава (см)	до 17	17-19	19-22	более 22

Чтобы проверить правильность выбора размера, рекомендуется примерить ортезы. Важно, чтобы ортезы были удобны.

#### Состав изделия

**Ортез Orlett, арт. WRS-302:** 30% нейлон, 57% полиэстер, 13% спандекс.

**Ортез Orlett, арт. WRS-202:** 30% аэропрен, 27% хлопок, 23% эластик, 20% лайкра.

#### Правила ухода:

Перед стиркой вынуть металлические шины. Ручная стирка при температуре не выше +40°C. Не применять моющие и отбеливающие средства, содержащие хлор. Не применять машинную стирку. Сушить не отжимая, вдали от нагревательных приборов и прямых солнечных лучей. После стирки металлические шины вставить на прежнее место.



#### Условия хранения:

Ортезы должны храниться при комнатной температуре, в сухих помещениях, вдали от источников тепла, прямого солнечного света и пыли.

#### Условия утилизации:

Ортезы утилизировать с бытовым мусором.

#### Срок годности:

Срок годности не установлен. Возможность использования ортеза дольше, чем предписано курсом лечения, должна быть согласована с врачом. Не допускается прекращение

использования ортеза без согласования с лечащим врачом. Не допускается самостоятельное изменение конструкции ортеза. Не допускается эксплуатация поврежденного ортеза.

#### Комплектность:

Ортез Orlett, арт. WRS-302: ортопедическое изделие арт. WRS-302, инструкция по применению.

Ортез Orlett, арт. WRS-202: ортопедическое изделие арт. WRS-202, инструкция по применению.

#### Гарантийный срок:

6 месяцев с момента продажи ортезов при соблюдении инструкции и правил эксплуатации.

#### Гарантийными случаями не являются:

- механические повреждения (включая случайные);
- повреждения, вызванные использованием товара не по назначению; дефекты, возникшие как следствие нарушения правил и условий эксплуатации или хранения, правил ухода за изделием;
- несанкционированный ремонт или внесение изменений в конструкцию.

Зарегистрировано в ФС по надзору в сфере здравоохранения и социального развития

РУ № ФСЗ 2011/09549 от 12.04.2011 г.

Декларация о соответствии № РОСС DE.ИМ24.Д00208 от 15.04.2011 г.

Производитель: Рехард Технолоджис ГмбХ,

Германия, 04316, Лейпциг, Херманн-Сандер штрассе, 27.

Импортер: ООО «Орто Медикл Групп», Россия, 127124, Москва, Бумажный пр-д, 14, стр.1.

Для корреспонденции: Россия, 127220, Москва, а/я №60.



ЗАРЕГИСТРИРОВАНО В ФС ПО НАДЗОРУ  
В СФЕРЕ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ И СОЦИАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ



## Инструкция по применению ортопедических изделий



Medical Line



Арт. INTOK-WRS-302/WRS-202-N4\_02/12

Ортезы на лучезапястный сустав  
WRS-302, WRS-202

### Свойства товара (оказываемые эффекты):

**Ортез Orlett усиленный на лучезапястный сустав и суставы большого пальца, арт. WRS-302** обеспечивает полную степень фиксации предплечья, лучезапястного сустава и большого пальца в положении отведения, поддерживает сухожилия сгибателей и разгибателей кисти. Конструкция ортеза позволяет сохранить возможность кистевого хвата для функциональной терапии лучезапястного сустава. Ремни-фиксаторы позволяют регулировать степень давления на сустав, способствуя уменьшению отека.

**Ортез Orlett на лучезапястный сустав с металлической шиной, арт. WRS-202** ограничивает подвижность и обеспечивает сильную фиксацию лучезапястного сустава, способствуя снижению болевого синдрома. Конструктивные особенности ортеза обеспечивают равномерное воздействие на лучезапястный сустав, способствуя уменьшению отеков и ускорению выздоровления. Ремень с застежкой-липучкой «Велкро» позволяет регулировать давление на область сустава при отеках, при необходимости (при ослаблении фиксации и натяжения) двигать пальцами кисти для проведения необходимых лечебных мероприятий.

### Показания к применению:

#### **Ортез Orlett на лучезапястный сустав, арт. WRS-302**

- ушибы, вывихи лучезапястного, запястно-пястного и первого пястно-фалангового суставов, состояния после операций на суставах большого пальца и лучезапястном суставе;
- повреждения связок и сухожилий лучезапястного сустава, запястно-пястного и первого пястно-фалангового суставов;
- травматические нейропатии периферических нервов (в частности, туннельный синдром и стилоидит), параличи и парезы лучевого нерва при поражении ЦНС;
- нестабильность лучезапястного сустава (привычный вывих);
- воспаление лучезапястного сустава и прилегающих мягких тканей (артриты, тендовагиниты, миозиты);
- ревматическое поражение лучезапястного сустава;
- профилактика возникновения сгибательных контрактур кисти.

#### **Ортез Orlett на лучезапястный сустав, арт. WRS-202**

- повреждения связок и сухожилий лучезапястного сустава;
- травмы и состояния после операций на лучезапястном суставе;

- нестабильность лучезапястного сустава легкой и средней степени (привычный вывих);
- травматические нейропатии периферических нервов (в частности, туннельный синдром и стилоидит);
- хронические воспалительные заболевания лучезапястного сустава (артрозы, артриты ревматического происхождения);
- профилактика сгибательных контрактур кисти;
- повышенные спортивные и производственные нагрузки на лучезапястный сустав.

### Режим и сроки ношения:

Режим и сроки ношения ортеза назначает лечащий врач. Для профилактики травм рекомендованный режим ношения: при нагрузках на лучезапястный сустав.

### Противопоказания:

#### **Для ортезов Orlett на лучезапястный сустав, арт. WRS-302 и арт. WRS-202**

- первые трое суток острой травмы;
- острые гнойные воспалительные заболевания;
- заболевания, при которых противопоказана гипертермия;
- опухолевые заболевания в области применения ортеза.

### Предупреждения:

#### **Для ортезов Orlett на лучезапястный сустав, арт. WRS-302 и арт. WRS-202**

- индивидуальная непереносимость материалов;
- людям, имеющим заболевания кожи, перед использованием ортеза необходимо проконсультироваться с врачом;
- при возникновении какого-либо физического дискомфорта или раздражения следует немедленно проконсультироваться с врачом о возможности дальнейшего применения ортеза.

### Конструкция ортеза Orlett, арт. WRS-302

Ортез Orlett усиленный на лучезапястный сустав и суставы большого пальца, арт. WRS-302 изготовлен из эластичного, «дышащего материала», эффективно поддерживающего температурный баланс кожи.

### На рис. 1, 2 отмечены следующие элементы конструкции:

1. Манжета.
2. Две металлические шины, ограничивающие движения в суставах большого пальца и лучезапястном суставе.
3. Ремни с застежками-липучками «Велкро» на предплечье и на большом пальце для фиксации ортеза в оптимальном положении.

### Порядок надевания:

1. Перед использованием ортеза необходимо убедиться в правильности выбора ортеза (правый/левый).
2. Ладонную металлическую шину расположить по ладонной поверхности предплечья, предварительно изогнув под анатомические особенности руки.
3. Шину для большого пальца расположить по боковой поверхности предплечья (со стороны большого пальца) таким образом, чтобы первый (большой) палец кисти фиксировался в положении отведения.
4. Ортез зафиксировать на предплечье и большим пальце при помощи ремней с застежками-липучками «Велкро», начиная с кисти.

### **ВНИМАНИЕ!**

Не следует затягивать слишком сильно ремни с застежками-липучками «Велкро» во избежание нарушений кровообращения.

### Конструкция ортеза Orlett, арт. WRS-202

Ортез Orlett на лучезапястный сустав с металлической шиной, арт. WRS-202 изготовлен из аэропрена, пористая структура которого состоит из воздушных микрокамер, обуславливающих его свойство сберечь тепло тела не препятствуя воздухообмену. Отверстия в материале, выполненные в строго определенном порядке, обеспечивают дыхание кожи и облегчают удаление естественной влаги.

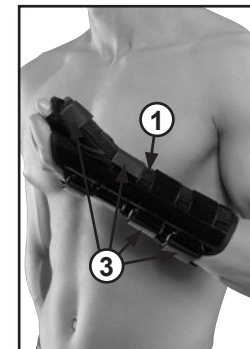


Рис. 1

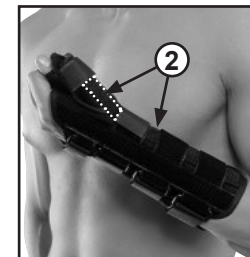


Рис. 2